



Le boucain

Juin
Juillet 2016
N° 11

Magazine municipal de Bouc Bel Air, ville nature



Préparez vous pour Le Grand Défi Dimanche 26 juin

Descente en rappel du rocher (château de Bouc Bel Air)



P 7 Ma ville se transforme
TROIS RUES RÉHABILITÉES

P 9 Grandir dans ma ville
DES INSCRIPTIONS PLUS
FACILES

P 14 Dossier
BOUC BEL AIR EN FÊTES

LES ÉLUS DE MA VILLE À MON ÉCOUTE

SECRETARIAT DES ÉLUS : 04 42 94 93 85

Richard MALLIÉ : Maire, Conseiller Départemental et Président du SDIS 13. Sur rendez-vous au 04 42 94 93 80.

Amapola VENTRON : 1^{er} Adjoint, délégué aux grands travaux. Sur rdv au 04 42 94 93 80.

Marie-Odile ARMANDON : Adjoint, délégué à la culture. Sur rdv au 04 42 94 93 58.

Mathieu PIÉTRI : Adjoint, délégué aux affaires scolaires, à la jeunesse, à la petite enfance et au patrimoine. Sur rdv au 04 42 94 93 76.

Monique SALOMON : Adjoint, délégué à l'aménagement du territoire et conseiller communautaire. Sur rdv au 04 42 60 68 78/80.

Roger MOSSÉ : Adjoint, délégué à la sécurité des personnes et des biens. Sur rdv le matin au 04 42 94 93 80.

Corinne LE MEUT : Adjoint, délégué aux sports et aux grands événements. Sur rdv le mercredi après-midi au 04 42 94 93 55.

Edmond EUTEDJIAN : Adjoint, délégué aux affaires sociales. Sur rdv au 04 42 94 93 92.

Edouard ALEXANDER : Adjoint, délégué aux finances. Sur rdv au 04 42 94 93 24.

Mathieu MORATEUR : Adjoint, délégué aux nouvelles technologies et au développement durable. Sur rdv le samedi matin de 9h à 13h au 04 42 94 93 80.

Yann PERTUISEL : Conseiller Municipal délégué à l'application du droit des sols, aux cérémonies patriotiques et aux personnes handicapées. Sur rdv au 04 42 94 93 80.

Dominique BIÈCHE : Conseiller Municipal délégué aux missions spéciales. Sur rdv au 04 42 94 93 80.

Armand CHAMLA : Conseiller Municipal délégué aux travaux de proximité et à la propreté de la commune. Sur rdv au 04 42 60 68 40.

ANNUAIRE MUNICIPAL

MAIRIE 04 42 94 93 93

de 8h à 16h30 tous les jours et de 9h30 à 12h le samedi (pour l'État-Civil)

POLICE MUNICIPALE 04 42 94 93 27

CULTURE

- Service des affaires culturelles 04 42 94 93 58

- Bibliothèque municipale 04 42 94 93 79

- lundi de 10h à 12h et de 13h à 19h - mardi de 10h à 12h et de 14h à 17h

- mercredi de 9h à 18h - vendredi de 10h à 12h et de 14h à 18h

- samedi de 9h à 12h

- Bibliothèque de La Salle 04 42 22 07 72

- mercredi de 10h à 12h et de 14h à 17h

SPORTS ET VIE ASSOCIATIVE

- Service des Sports 04 42 94 93 56

- Piscine complexe Guy Drut 08 10 00 80 60

- Centre de Loisirs Virginie Dedieu 04 42 22 93 04

SOCIAL

- Maison Intercommunale du Droit et du Citoyen 04 42 94 93 96

- Maison de l'Emploi 04 42 94 96 60

- Centre Communal d'Action Sociale 04 42 94 93 96/97

CRÈCHES

- Service municipal de la Petite Enfance 04 42 94 93 68

- Multi accueil "L'Arbre de Vie" 04 42 22 53 12

- Multi accueil "Les Boucanous" 04 42 22 57 22

- Multi accueil "Les Frimousses" 04 42 94 27 41

- Multi accueil "La Farandole" 04 42 69 41 97

SERVICE TECHNIQUE 04 42 60 68 40

TRAITEMENT DES DÉCHETS

- Service des collectes des déchets ménagers 08 10 00 31 10

- Service des encombrants 04 91 81 03 30

du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 14h à 17h

- Centre d'Apport Volontaire déchetterie

Av. Thiers 0810 00 31 10

Sommaire

3 Édito

4 Le patrimoine dans ma ville

. La ville se souvient des victimes de la déportation

. Il y a 100 ans, des boucains ont vécu l'enfer de Verdun

5 Ma ville nature

. Opération propreté autour des écoles

. Des idées pour améliorer votre quartier ?

. Un parc de voitures électriques qui s'agrandit

. En été, l'accès à la forêt est réglementé

6 Ma ville se transforme

. Carrefour de Violési : le coup d'envoi a été donné

. La sécurité n'a pas de prix

. Un arrêt de bus accessible

. Un dojo plus beau

. Trois rues réhabilitées

8 Grandir dans ma ville

. Un repas partagé avec les élèves

. La ville cherche des animateurs

. Ils ont reçu leur première carte électorale

. Le tour des TAP

. Nos enfants découvrent le bio dans leurs assiettes

. Des inscriptions plus faciles

10 Ça se passe dans ma ville

. Bouc Bel Air en beauté

. Aid & Fi, un coach pour vos finances

. Accostez à l'Île O'coquillages

. Olivier Coiffure

. État-civil : décès, naissances, mariages

. Commission extra-municipale : la ville a besoin de vous

. Chabauds : l'Adac est de retour

. Retrouvez le plaisir de jardiner... ensemble !

. Frais devant

13 Gros plan sur les assos

. English Times

. Bouc en Gym

. Jours de foot

. Généreuses orchidées

14 Dossier

. A l'affiche

16 A l'affiche

. Spectacles, cafés-concerts, causeries, expos...

18 Ma ville est solidaire

. Le Pôle Solidarité à La Gratiane

. Le service état-civil en horaires d'été

. La ville veille en cas de canicule

. Un moment entre anciens

. L'emploi, une priorité

20 Ma ville bouge

. Un boucain champion de Yoseikan Budo

. Une délégation à Fiesole

. Le padel, un sport de raquette surprenant

. Du nouveau du côté des transports propres

. Retour en images

édito

Chers administrés,

L'année scolaire est sur le point de se terminer avec les traditionnelles kermesses des écoles, assemblées générales des associations et la perspective d'un bel été pour se reposer, et aussi se divertir avec les manifestations estivales de notre commune. Le dossier de cette revue leur est d'ailleurs consacré.

L'été, et sa chaleur espérée, nous invite au repos, à la rencontre, à la fête... C'est également la saison pendant laquelle on entend mieux les échos de la fête chez les voisins, les odeurs de grillades, le chant du coq ou les aboiements des animaux d'à côté. Sans oublier les pétarades des tondeuses, tronçonneuses, mobylettes et autres engins à moteur. L'été c'est la saison qui réclame le plus de tolérance et de compréhension réciproque entre voisins.



L'été, on aime vivre dans le jardin, dont les plantes poussent avec exubérance ! Ce qui se traduit par beaucoup de déchets ... que l'on aurait tendance à brûler. Il est donc nécessaire de rappeler que cette pratique est interdite, et que la déchèterie est parfaitement équipée depuis la mise en service de la nouvelle plateforme de déchets verts.

L'été peut être inconfortable pour les personnes âgées ou fragiles. N'hésitez pas à signaler en mairie les cas des personnes isolées qui devraient être soutenues.

C'est aussi une saison particulièrement chargée pour la municipalité : entretien des espaces verts et du fleurissement, travaux divers dans les écoles, nettoyage et petit entretien de la voirie et des réseaux, pour vous permettre d'enjoyer encore mieux à Bouc Bel Air. C'est ainsi que la RD8n continuera sa transformation ou que les derniers tirages de fourreaux pour la fibre optique seront réalisés. A ce propos, pour les toutes questions relatives à l'accès à la fibre optique (calendrier, procédure de raccordement, opérateurs...), je vous invite à vous rendre sur notre site internet : www.boucbelair.fr.

Enfin, je souhaite mettre l'accent sur la sécurité, un thème qui nous intéresse tous. On parle souvent de vigilance citoyenne, un concept de protection réciproque qui consiste à organiser une chaîne de vigilance en coordination avec la gendarmerie. Une réunion publique pour faire le bilan sera proposée en automne, afin que nous puissions en débattre.

En cette période d'été qui s'annonce, je vous souhaite de pouvoir vous « poser » un peu, de créer, d'ouvrir les yeux sur le monde qui nous entoure, sur le touriste que vous croiserez. Bref, d'oublier l'agenda.

Je vous souhaite de très belles et très longues journées ensoleillées, qui seront une vraie cure de revitalisation avant d'attaquer la rentrée prochaine.

Le boucain Publication

Directeur de la publication :
Richard Mallié

Rédacteurs en Chef :
Bernard Partiot
Mathieu Ghorbani

Rédaction :
Mairie de Bouc Bel Air
Service Promotion de la Ville

Conception maquette : T and T

Mise en page :
Catherine Martinez

Photos : Monique Partiot

Publicité : Service Promotion
de la Ville

Gravure et Impression :
Radigraph

Site : www.boucbelair.fr
Tél : 04 42 94 93 93
Fax : 04 42 22 54 34



RICHARD MALLIÉ

La ville se souvient

des victimes de la déportation



La cérémonie du souvenir des victimes de la déportation a eu lieu devant le Monument Jean Moulin square Jean Partiot au domaine de La Salle, le 24 avril dernier. Cette commémoration s'est déroulée en présence des autorités civiles et militaires et des élus de la ville.

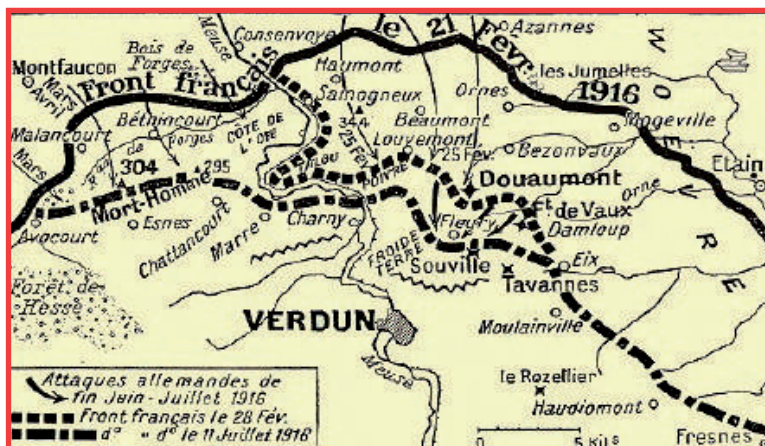
Il y a 100 ans, des boucains ont vécu l'enfer de Verdun

1916-2016 : il y a 100 ans se déroulait la terrible bataille de Verdun, tristement restée dans les mémoires. Cette bataille de la « Grande Guerre » est commémorée cette année dans le cadre plus général du centenaire de 14-18.

Une cérémonie en hommage à tous nos poilus a eu lieu partout en France le 29 mai, au moment où les chefs d'Etat français et allemand se recueillaient sur les lieux mêmes des combats, à Verdun. Comme partout dans notre pays, et comme les trois quarts de l'armée française à cette époque, des poilus de Bouc Bel Air ont combattu dans ces tranchées, certains d'entre eux y ont laissé leur vie. Ce sont Etienne BERENGER, Louis BERNADOU, Léopold BERNARD, Joseph BOUCHET, Edouard BOUQUET, Marceau DAUSSAN, Jean-Marie GABELIER, Amable GUEIDON, Jules OLIVIER, Antoine PANELLI, Gaston POLGE, Emile SAMAT et Marius SIBILOT.

Retrouvez ce qu'ils ont vécu dans cette Apocalypse tout au long de cette année dans la rubrique « Ceux de 14-18 » du site internet de la commune. Au fil des mois, de février à novembre, vous les retrouverez dans les combats du « Mort-Homme », du fort de

Vaux, sur la « Voie sacrée » et dans d'autres lieux douloureusement restés célèbres. Retrouvez-les aussi dans le livre et les DVD édités par la mairie « Bouc Bel Air à l'épreuve de la Grande guerre ». La commune vous invite déjà pour la cérémonie du 11 novembre prochain, qui rendra un hommage plus particulier à nos héros de Verdun.



Opération propreté

autour des écoles



Dans le prolongement des actions précédentes, l'opération "Nettoyage des abords des écoles" s'est déroulée les 24 et 31 mars derniers. Pas moins de 535 enfants de 3 écoles, du CP au CM2, ont participé à cette action en faveur de notre environnement. Encadrés par les directeurs, les enseignants et les parents d'élèves des écoles des Pins, de La Bergerie et de La Salle, les enfants ont été sensibilisés à la pollution générée par les emballages jetés à même le sol, les papiers, les bouteilles en plastique... et les mégots, dont plusieurs centaines

d'entre eux ont par exemple été retrouvés aux abords de l'école de La Salle. Cette opération aura également permis de souligner l'importance du tri des déchets, puisqu'une grande partie des débris retrouvés pourront être recyclés !

Un parc de voitures électriques qui s'agrandit

Les énergies propres gagnent du terrain. D'ici la rentrée, le parc de la ville de Bouc Bel Air comptera dix véhicules électriques. Le premier pour l'utilisation de Monsieur le Maire qui montre l'exemple. Deux autres (des utilitaires), ont été fournis par Francecom. Cette société met à la disposition des collectivités locales des voitures sur lesquelles sont apposés des messages publicitaires : de fait, la ville dispose de véhicules à moindre coût car elle ne paie que la location de la

batterie électrique, le reste étant financé par la publicité.

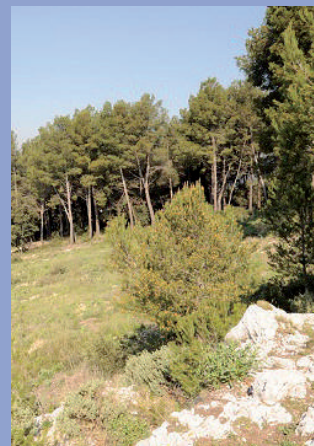
Un appel d'offres

Enfin, sept autres véhicules devraient être livrés à la rentrée, suite à l'appel d'offres lancé en avril dernier. Ils remplaceront les véhicules diesel que la commune va vendre pour diminuer ses émissions de gaz à effet de serre... et faire des économies.



VOTRE MAIRE ROULE ÉLECTRIQUE !

En été, l'accès à la forêt est réglementé



Avis à tous les promeneurs et les sportifs de notre ville : l'accès aux espaces boisés sera réglementé pendant toute la période estivale (de juin à septembre), pour des raisons de sécurité. En fonction des conditions météorologiques, la préfecture des Bouches-du-Rhône indique régulièrement sur son site Internet www.bouches-du-rhone.gouv.fr un niveau de danger qui conditionne l'accès aux espaces boisés. Vous pouvez également appeler le 0811 20 13 13.

UNE BORNE DE RECHARGE POUR LES VÉHICULES DES PARTICULIERS

Une borne de recharge électrique vient d'être installée sur le parking attenant à la mairie, à côté du terrain de pétanque pour l'usage de tous.

Un arrêt de bus accessible

L'accessibilité du réseau de bus se met progressivement en place. Les arrêts situés à la fin du chemin de Sauvecanne et de la rue des Roseaux (à proximité du rond-point permettant d'accéder à l'autoroute) viennent d'être mis aux normes pour les passagers à mobilité réduite. Un quai a donc été aménagé pour leur permettre d'accéder de plain-pied aux bus assurant la desserte.



Un dojo plus beau



Les vieux tatamis étaient bien finis : laminés, affaissés par la ronde des pieds. La ville de Bouc Bel Air les a donc fait remplacer. 74 d'un coup, afin de pouvoir recréer une surface plane et sécurisée. Le Dojo de Bouc Bel Air est très fréquenté, par les pratiquants d'arts martiaux bien sûr (judo, taekwondo, wu dao, yoseikan budo...) mais aussi par les seniors pour des séances de gym et par les élèves des écoles de la commune. L'achat et l'installation des tatamis ont été financés à hauteur de 50% par la Métropole d'Aix-Marseille.

Trois rues réhabilitées

Toujours en concertation avec les riverains, la ville poursuit son programme d'entretien des routes de la commune, avec trois objectifs : préserver le patrimoine, améliorer et accroître la sécurité. Trois chantiers viennent de se terminer.

COURS DU FERRAGE : cette voie étroite, qui borde le centre ancien, est désormais à sens unique. L'enrobé a été refait et les trottoirs mis aux normes d'accessibilité, notamment pour les personnes handicapées. Les places de stationnement, elles, ont été réaménagées et augmentées (voir photo ci-contre).

RUE AUGUSTE RENOIR : cette rue du quartier de La Salle a changé de physionomie. Un trottoir a été créé pour la sécurité des piétons et des places de stationnement ont été aménagées. La réduction de la largeur de la voie, sur laquelle un nouvel enrobé a été posé, pousse naturellement les automobilistes à réduire leur vitesse en plus des «stop».

RUE DU CAPRICORNE : cette rue, située à proximité de l'école maternelle de La Bergerie, a été entièrement rénovée. Pour l'ensemble de ces travaux, les services techniques ont testé un enrobé froid, plus respectueux de l'environnement : il est en effet

malaxé et mis en œuvre à des températures nettement inférieures, ce qui garantit des économies d'énergie. Les travaux ont été financés à hauteur de 80% par le Département.



Un repas partagé avec les élèves

Le Maire s'est rendu à l'école de La Salle, lors de la pause déjeuner du 19 avril dernier. Richard Mallié, accompagné de Mathieu Piétri, adjoint au Maire délégué aux Affaires Scolaires, à la Jeunesse, la Petite Enfance et au Patrimoine, ont ainsi pu partager un repas avec les enfants, heureux de passer un moment avec eux. Ces déjeuners à l'improviste permettent à nos élus de veiller à ce que les enfants des écoles évoluent dans les meilleures conditions possibles. Toutes les écoles sont ainsi visitées au cours de chaque trimestre.



La ville cherche des animateurs

La création de l'Espace Virginie Dedieu et la politique actuelle menée dans ce secteur ont permis d'accroître la capacité de l'accueil de loisirs sans hébergement (alsh). Jusqu'à 200 enfants, pendant les vacances scolaires... sous réserve de

trouver suffisamment d'animateurs ! Ce qui n'est pas une mince affaire. « La difficulté à recruter n'est pas propre à Bouc Bel Air », note Mathieu Pietri, l'adjoint au Maire délégué à la jeunesse. "Mais elle est un peu plus aigüe car nous avons des

exigences élevées ». Vous avez le BAFA, le BPJEPS, le BAFD ou même un CAP petite enfance ? N'hésitez pas à envoyer vos candidatures (CV et lettre de motivation) à jeunesse@boucbelair.fr.

Ils ont reçu leur première carte électorale



La cérémonie citoyenne du 8 avril dernier a été l'occasion, pour la ville, de remettre aux jeunes boucains leurs cartes électorales, afin de marquer leur engagement citoyen.

INFO FLASH : après plusieurs années d'absence, la Kermesse de l'Ecole de La Bergerie est de retour. Elle aura lieu le 3 Juin 2016.

Le tour des **TAP**

Le Boucain vous présente trois nouveaux loisirs que la ville propose durant les temps d'activité périscolaire (Tap), dans les écoles maternelles et élémentaires.

ECHANGE AVEC FIESOLE, DIRIGÉ PAR QUENTIN ET JÉRÉMY, ANIMATEURS DANS LES ÉCOLES ÉLÉMENTAIRES

Les CP de l'école Virginie Dedieu et les CM1/CM2 de La Salle ont peint leur environnement à la manière de Cézanne. Ces peintures vont être envoyées à Fiesole, en Italie. L'objectif : initier un échange avec les élèves de cette ville toscane de 14 000 habitants.

EVIL MUSICAL, ANIMÉ PAR FABIENNE, DANS LES ÉCOLES MATERNELLES

Les enfants se familiarisent avec différentes notions du monde sonore et musical : ils s'initient aux instruments de musique avec des histoires, des lotos sonores ou apprennent les rythmes avec des marelles et des instruments à percussion.



ANGLAIS, ANIMÉ PAR JÉRÉMY LEE DE L'ASSOCIATION ENGLISH TIME, DANS LES ÉCOLES MATERNELLES ET ÉLÉMENTAIRES

Les intervenants anglophones proposent un apprentissage ludique de l'anglais à travers des chansons, des jeux de rôle et des activités manuelles. Au programme également, la découverte de la culture anglaise avec la fête d'Halloween ou la visite de Londres guidée par l'Ours Paddington...

Nos enfants

découvrent le bio dans leurs assiettes

De la pomme de terre locale, de la carotte du coin, du bifteck de pas très loin : Garig, l'entreprise en charge de la restauration des écoles de Bouc Bel Air, s'approvisionne en produits locaux. Le 31 mai, elle avait invité à l'école de La Salle les agricul-

teurs qui lui fournissent les aliments, ceux qui finissent dans l'assiette des élèves après avoir été cuisinés sur place, dans la cuisine centrale de Bouc Bel Air. Une sorte de marché des producteurs, organisé durant la pause déjeuner. Ces profession-

nels, en chair et en os, ont répondu aux questions des enfants sur leurs produits, la manière dont ils travaillent, etc. Une bonne manière de rappeler que les légumes ne poussent pas dans des boîtes de conserve.

Des inscriptions **plus faciles**

La ville a mis en place une fiche de renseignements unique, pour les différents services scolaires et périscolaires. Une procédure d'inscription existe également en ligne.

À Bouc Bel Air, la simplification des démarches administratives est déjà bien avancée : le service scolaire vient de mettre en place une fiche de renseignements unique, commune aux garderies, études surveillées, temps d'activité périscolaire, restauration et transports scolaires. Ce document, obligatoire pour toute inscription, ne doit être rempli qu'une seule fois. Les parents peuvent le télécharger sur www.boucbelair.fr, rubrique scolaire, puis le renvoyer par mail à scolaire@boucbelair.fr, après avoir pris connaissance du règlement. Il est aussi possible de récupérer

ou de déposer les documents en mairie.

INSCRIPTIONS PAR INTERNET

La fiche de renseignements est remplie et retournée au service scolaire ? Passez à l'étape suivante : depuis le 9 mai, il est possible d'inscrire en ligne ses enfants à la garderie, à l'étude surveillée et aux Tap. La marche à suivre est très simple : remplissez le questionnaire d'inscription périscolaire, dans l'onglet "inscriptions" de votre espace famille. Comme pour la fiche de renseignements unique, il reste toujours possible d'effectuer ces démarches en

mairie, de 8h30 à 16h00. Dans tous les cas, la date limite d'inscription est fixée au 16 août.



Décès

DELOCHE CAMPO CASSO
Charles 27/02/2016
DONIKIAN Alice 01/03/2016
MEDARDONI vve FIORANELLI
Aldia 03/03/2016
BRUN épouse CHAVE Lucette
03/03/2016
NUEZ PLOU vve GUALLAR
ADAM Palmyre 06/03/2016
BESSONE Remo 07/03/2016
BRUN vve ARNERA Micheline
08/03/2016
GARCIA vve SCHEFFLER
Françoise 08/03/2016
BATATA épouse AURIBEAU Denise
08/03/2016
PORCHEDDU vve DALBIEZ
Marthe 09/03/2016
AUGIER Dominique 11/03/2016
PERRA Ignace 13/03/2016
ALBOUY Claude 20/03/2016
ROUX Henri 22/03/2016
ROUSSEL vve PORTAIL Yvonne
26/03/2016
COLAS Marie-Claire 30/03/2016
DIANES CAMPOS Ana
01/04/2016
PORTIGLIATTI Huguette
05/04/2016
BELMONDO vve SURACE
Thérèse 05/04/2016
DALICHOUX Francis 09/04/2016
WOEHRLE Jean-Pierre
11/04/2016
GARZINO vve BUGNET Renée
11/04/2016

Bouc Bel Air en beauté

Trois nouveaux lieux dédiés au corps et au bien-être ont ouvert leurs portes récemment, à Bouc Bel Air

- «Une parenthèse relaxante dans un cadre haut de gamme spécialisé dans l'esthétique et l'anti-âge.» . Du lundi au samedi de 10h à 20h.

Contact : 06 20 91 42 95 – [Facebook.com/CarismaEsthetic](https://www.facebook.com/CarismaEsthetic)

- « Une bulle de détente où l'on prendra soin de vous, du début à la fin. » Du mardi au vendredi de 9h à 19h, samedi de 9h à 13h et sur RDV samedi après-midi.

Contact : 04 42 22 40 85 - www.vainea.fr

- « Une méthode globale basée sur la diététique, le coaching et les soins ». Le lundi, mardi, jeudi et vendredi de 9 à 20h ; le mercredi de 14h à 21h et le samedi de 9 à 14h.

Contact : 04 42 61 14 70 – boucbelair.effa-minceur.com

Aid & Fi, un coach pour vos finances

Coach en rétablissement financier : c'est un métier novateur qu'exerce Alexandra Bensakoun, à Bouc Bel Air, depuis bientôt un an. « J'aide les gens à remettre de l'ordre dans leurs finances, à mieux gérer leurs dépenses et à optimiser leurs

ressources », explique celle qui a travaillé pendant dix ans dans le secteur de la banque et de l'assurance. « Grâce à cette connaissance approfondie du secteur financier et des assurances, j'assure un accompagnement personnalisé avec

une formule déclinée en 4 séances ». Une assistance qui vaut son pesant d'or, surtout en ces temps difficiles.

Contact : Aid & Fi
07 50 46 15 76

aidandfi.fr/
Devis gratuit.

Accostez à l'Île O'coquillages

Une envie soudaine d'huîtres ou de moules fraîches ? Rendez-vous sur l'île O'Coquillages moussaillon ! Ce nouveau magasin a ouvert ses portes fin 2015 dans le quartier de La Mounine (avenue Maréchal de Lattre de Tassigny), juste derrière la boulangerie "Le Four à Bois". Vous pourrez aussi passer commande d'un plateau de coquillages, en appelant le 04 42 29 03 25. Pour ceux qui habitent de l'autre côté, "Le Vivier", également poissonnier de qualité, est toujours présent au centre commercial San Baquis.

Olivier Coiffure

Un nouveau coiffeur est arrivé à La Gratiane. Fort de ses 20 ans d'expérience dans le domaine, Olivier souhaite proposer un service simple, efficace et à un tarif raisonnable : «je travaille dans un petit local, sans fioritures, afin de proposer un prix maîtrisé», explique-t-il. «Mes mots d'ordre sont le travail bien fait, la ponctualité et la convivialité». Vous pourrez également profiter de ses conseils personnalisés. «Je ne pratique pas les brushings, les couleurs ou les permanentes, car je préfère proposer des coupes naturelles, adaptées aux cheveux et qui permettent de se coiffer facilement». Un véritable artisan que vous pourrez retrouver au centre commercial de La Gratiane, tout près d'U Express. À La Gratiane, vous avez donc désormais le choix entre Olivier et le salon Coif'Hair, situé juste en face... et au vu des services proposés, les deux enseignes semblent être complémentaires.



Commission extra-municipale

La ville a besoin de vous

Une commission extra-municipale «événements» présidée par Corinne Le Meut, adjoint au Maire délégué aux Sports et aux Grands Évènements, s'est réunie le 26 avril dernier. Près de 70 personnes avaient répondu présent pour prêter main forte sur les événements existants mais aussi pour proposer de nouveaux projets. Si vous souhaitez, vous aussi, rejoindre cette commission et prendre part à une ou plusieurs festivités de la commune, n'hésitez pas à prendre contact avec le service Promotion de la Ville au 04 42 94 93 10, ou par mail à com@boucbelair.fr.



Chabauds :

l'Adac est de retour

Début avril, l'Association du Domaine d'Activités des Chabauds a sonné le rappel des troupes. Une vingtaine de personnes étaient présentes, dont Dominique Bièche, le conseiller municipal référent de l'Adac. « Cette association a pour but de faire le lien entre les entreprises du domaine d'activités et la ville », rappelle Jean-Claude Ecale, son président. « Notamment de faire remonter nos besoins, comme la nécessité de disposer de la fibre optique », un des sujets d'actualité.

LE TRÈS HAUT DÉBIT POUR EUX AUSSI

Mathieu Morateur, l'adjoint au Maire délégué aux Nouvelles Technologies et au Développement Durable, a présenté le plan de déploiement du très haut débit sur Bouc Bel Air. Le domaine y sera connecté d'ici fin 2017. Pour rappel, les habitants de la ville seront tous connectés à la fibre entre fin 2016 et 2018. Prochain rendez-vous courant septembre, à la mairie. Les suivants se dérouleront en alternance à l'hôtel de ville et dans les locaux d'une entreprise différente à chaque fois. L'occasion de mieux faire connaissance.

Naissances

GUASP Lou 07/03/2016

FERRER Batiste 15/03/2016

ROYER Gabriel 16/03/2016

SILVA GONÇALVES Kevin
16/03/2016

SILVA GONÇAVELS Ines
16/03/2016

DUPUY Emmy 17/03/2016

DA ROS Matéo 18/03/2016

QUADRO Alexie 22/03/2016

PRIEUR Tom 29/03/2016

BONNET Hugo 30/03/2016

DUBUISSON Elsa 30/03/2016

BOURGEOIS Mathys 31/03/2016

GEORGLER Tany 31/03/2016

GOMEZ Thais 07/04/2016

PARTIOT ASLANGUL Louise
08/04/2016

BELISTAN Jules 09/04/2016

Mariages

GARCIA Pascal / GAMBA Jenna
27/02/2016

CROUZAUD Julien / GRILLET Eve
29/02/2016

VALENZA Brice / COPPOLA
Diane 12/03/2016

KHENOUF Kenny / ZAGHLAL
Fatima 19/03/2016

COLIN Alexandre / LE PAGE
Evelyne 24/03/2016

Retrouvez le plaisir de jardiner...

ensemble !

La ville de Bouc Bel Air vous permettra bientôt de participer à la création de véritables jardins partagés, où les volontaires pourront disposer d'un lopin à cultiver afin de planter et de consommer leurs propres fruits et légumes.

Dans la continuité des actions déjà engagées par la ville en matière d'environnement et de préservation de la biodiversité, cette opération représentera une manière simple de tisser du lien social, de partager de bons moments entre voisins et d'échanger des conseils.

Les jardins partagés sont également un excellent vecteur pédagogique, qui permettra de développer le goût de l'apprentissage chez les plus jeunes, ou encore d'associer les personnes âgées et handicapées au plaisir de consommer des produits sains et cultivés soi-même.

Dans un premier temps, deux emplacements seront concernés (le centre du village et le terrain du Pôle Solidarité à La Gratianne). D'autres sites

pourront ensuite voir le jour en fonction des besoins et de la demande. Une première réunion, déjà prévue pour le mois de septembre, permettra de donner le coup d'envoi de ce projet ouvert à tous. Les personnes intéressées peuvent se manifester dès maintenant.

Contact : 04 42 22 93 08 - monique.partiot@boucbelair.fr



Frais devant

En plus du traditionnel marché très prisé des boucains, la place du village accueille à nouveau le marché de producteurs locaux, du 16 avril au 29 octobre.



Après le succès des précédentes éditions, le marché des producteurs revient ! Composé exclusivement de producteurs issus des environs, le marché se déroule tous les samedis de 9h30 à 12h30 sur la place de l'Hôtel de Ville, jusqu'au 29 octobre. Les producteurs, issus pour la plupart de communes très proches (Gardanne, Châteauneuf les Martigues... et bien-sûr Bouc Bel Air !) vous proposent ainsi de nombreux produits frais : fruits et légumes de saison, huiles, fromages locaux sont disponibles sur les stands du marché. Un bon moyen de valoriser les circuits courts de distribution, et donc de soigner notre empreinte carbone tout en consommant des produits de qualité et en préservant des emplois locaux. N'oubliez pas que le marché traditionnel de Bouc Bel Air se tient également sur la place du village, tous les jeudis et dimanches matin.

ENGLISH TIME



Régulièrement sollicitée par les parents Boucains, l'association English Time est sur tous les fronts. Depuis 2013, date de sa création, elle dépêche ses membres aux quatre coins de la commune : l'association donne des cours d'anglais à La Bastide de La Salle et au cours du Ferrage, mais aussi au domicile des élèves ou des professeurs, du lundi au samedi, en essayant de s'adapter au mieux aux besoins et aux rythmes des enfants. Leurs principales missions s'articulent autour de 3 grands axes : les cours collectifs dès la moyenne section de maternelle, la préparation des concours d'entrée des sections internationales des collèges ou des lycées, ou encore les cours individuels spécifiques. L'association intervient également auprès des écoles de la ville dans le cadre des Tap (Temps d'Activités Périscolaires) et met un point d'honneur à rendre ses cours ludiques et variés, avec de nombreux jeux et différentes interactions. Pour les contacter, n'hésitez pas à écrire à : englishtimebba@gmail.com.

BOUC EN GYM

Une véritable fête de la gymnastique ! Quelque 500 gymnastes se sont retrouvées à Bouc Bel Air et Trets les 21 et 22 mai derniers. L'Ufolep, la première fédération multisports de France, y organisait sa finale "jeunes". Une rencontre nationale à laquelle ont participé des filles venues de Bourgogne, de Franche-Comté, de Rhône-Alpes et de Provence-Alpes-Côte d'Azur. Elles se sont affrontées lors d'épreuves individuelles et en équipe. Un très beau spectacle, qui a attiré de nom-

breux spectateurs. L'équipe niveau 8 (7/12 ans) est arrivée première dans sa catégorie !

JOURS DE FOOT

Avec le printemps vient le temps des tournois. Celui organisé par l'association sportive de Bouc Bel Air se tiendra les 4 et 5 juin. Une douzaine d'équipes, venues d'Italie, de Rhône-Alpes et de Provence-Alpes-Côte d'Azur feront ainsi le déplacement, pour deux journées de matches. Le tournoi accueille deux catégories de jeunes : les U11 (nés en 2005 et 2006) et les U13 (nés en 2003 et 2004). Après l'effort, le réconfort : le samedi soir, l'ASBBA préparera une grande paëlla à partager !

GÉNÉREUSES ORCHIDÉES

Le succès du 9^e salon de l'Orchidée sert les bonnes causes. Ses organisateurs, le Club Rotary Aix Trevaresse Durance et le Club Rotaract d'Aix-en-Provence, ont versé 4 000 € à deux associations : "La Maison", un centre de soins palliatifs à Gardanne, et le "Centre Ressources d'Aix-en-Provence", qui soutient les personnes atteintes



d'un cancer et leurs familles. Ils ont également versé 800 € au Centre Communal d'Action Sociale. La remise des chèques a eu lieu le 31 mars, à la mairie de Bouc Bel Air, en présence de Richard Mallié et de plusieurs élus. Pour les amateurs de belles plantes, la 10^e édition du Salon de l'Orchidée se déroulera du 10 au 12 février 2017. Le salon ayant attiré 4 000 visiteurs cette année, le succès devrait à nouveau être au rendez-vous !

Pour ne pas oublier...



Le 14 avril dernier, l'Association Culturelle Arménienne "A.C.A.B.B.A" et la ville de Bouc Bel Air ont déployé une banderole sur la façade de l'Hôtel de Ville, en souvenir du génocide arménien du 24 avril 1915.

Dossier

Bouc Bel Air

en fêtes

Bouc Bel Air propose une riche programmation festive et culturelle tout au long de l'année, et encore plus pendant la période estivale. Demandez le programme !

10 AU 21 JUIN, X^{ÈME} FESTIVAL D'ORGUE



L'église Saint André accueillera trois concerts organisés par Les Amis de l'Orgue.

10 JUIN À 20H30 – Les trompettes de Versailles. Les cuivres associés à l'orgue, au service d'œuvres baroques, romantiques et contemporaines. Plein tarif 15 €/Adhérent 12 €. - Gratuit pour les moins de 20 ans.

17 JUIN À 20H30 – Duo orgue-accordéon. Les deux instruments aux répertoires et aux potentiels originellement si éloignés se rejoignent. Plein tarif 15 €/Adhérent 12 €. - Gratuit pour les moins de 20 ans.

21 JUIN À 18H – Le trio Aquilon. Sur un répertoire original créé par des compositeurs contemporains, Le Trio Aquilon explore les différents timbres de l'orgue, de la flûte et du saxophone. Concert gratuit dans le cadre de la fête de la musique.

21 JUIN – FÊTE DE LA MUSIQUE

DE 19H À MINUIT, deux scènes accueilleront les chanteurs, groupes et orchestres, dont les

élèves et les professeurs de l'école de musique. Place de l'Hôtel de Ville. Restauration sur place. Rens. au 04 42 94 93 57.

26 JUIN, LE GRAND DÉFI

Ce grand jeu sportif et culturel, réservé aux plus de 16 ans, se déroule principalement au cœur du centre-ville de Bouc Bel Air. Les participants sont projetés dans un univers délirant ponctué d'épreuves diverses et de personnages loufoques. Spectacle garanti ! Rens. au 04 42 94 93 57.



28 ET 29 JUIN, LES RENDEZ-VOUS MUSICAUX DANS LES JARDINS D'ALBERTAS

Dans le cadre exceptionnel de ces jardins du 17^e siècle, mis gracieusement à disposition par la famille Latil d'Albertas, la ville organise deux concerts. Entrée libre.



- **MARDI 28 JUIN À 21H** – Orchestre philharmonique du Pays d'Aix.
- **MERCREDI 29 JUIN À 21H** - Quatuor de Bassons de l'Orchestre philharmonique de Marseille. Rens. au 04 42 94 93 58.

2 AU 10 JUILLET, 39^{ÈME} SALON DES ARTISTES



Au château seront exposées plus d'une centaine d'œuvres d'artistes régionaux : peinture, sculpture, dessin, gravure, techniques mixtes, photographie, vitrail... Les visiteurs sont invités à décerner le « prix du public ». Entrée libre. Rens. au 04 42 94 93 58.

FÊTE DU 14 JUILLET

Comme chaque année, après la cérémonie officielle devant le Monument aux Morts, un grand bal, animé par l'Orchestre Christian Yann, aura lieu place de l'hôtel de ville. Restauration sur place. Rens. au 04 42 94 93 57.



15 JUILLET, SPECTACLE ANTILLAIS

Rens. au 04 42 94 93 57.

5 AU 8 AOÛT, FÊTE VOTIVE

La fête votive démarrera par un apéritif offert par le Comité des Fêtes, le 5 août vers 19h30. Les forains investiront le centre-ville de Bouc Bel Air avec leurs stands, manèges et autres attractions. Chaque soir, un orchestre se produira sur la place de l'Hôtel de Ville. Le premier week-end d'août s'annonce très dansant. Rens. au 04 42 94 93 57.

14 AU 20 SEPTEMBRE, SEPTEMBRE EN MER

Dans le cadre de Septembre en mer, l'association Plumes et Toiles organise une exposition sur les thèmes : naufrage, tem-

pête, bataille navale, travaux marin et reflet. Peintres et écrivains croisent leurs regards. La Bastide, quartier de La Salle, tous les jours de 15h à 18h. Le samedi et le dimanche : de 10h à 13h et de 15h à 18h. Entrée libre. Rens. au 04 42 94 93 58.

VENDREDI 16 SEPTEMBRE

- **SENTIER DE RANDONNÉE, 18H30 CHAPELLE NOTRE DAME DE L'ESPÉRANCE :**

Inauguration du nouveau sentier de randonnée : le parcours de Notre Dame de l'Espérance.

17 ET 18 SEPTEMBRE, JOURNÉES DU PATRIMOINE

- **SAMEDI 17 SEPTEMBRE**

- **BALADE DÉCOUVERTE, 9H-12H30 :**

Découverte de sites patrimoniaux insolites de la commune de Bouc Bel Air, animée par des passionnés et des artistes. Gratuit sur inscription au 04 42 94 93 10.

- **VISITE GUIDÉE DU CENTRE-VILLE, 14H-16H**

Découverte du village, du château et de la chapelle de l'Espérance au cours d'une déambulation conviviale avec Pierre Marroc. Gratuit sur inscription au 04 42 94 93 10.

- **PAROLES VAGABONDES SUR LES CHEMINS DE PROVENCE, À 20H30, AU CHÂTEAU,**

Sylvie Vieville vous fera vivre contes, histoires et légendes. Une autre façon de visiter le patrimoine grâce à la puissance d'évocation de l'oralité. Tout public à partir de 7 ans. Gratuit sur inscription au 04 42 94 93 58.

SAMEDI 17 ET DIMANCHE 18 SEPTEMBRE

- **REGARD(S) SUR LE PATRIMOINE**

Du 9 au 19 septembre : cette exposition sur l'histoire de Bouc Bel Air est organisée par l'association culturelle Bucco Memori. Entrée libre de 10 à 13 h et de 15 à 18h.

- **JARDINS D'ALBERTAS**

Ouverture des Jardins d'Albertas : Ce parc à la française, classé Monument historique, s'étend sur plusieurs hectares.

Tarif : 3 €, de 10 à 18h. Visites commentées à 15 et à 17h.

DIMANCHE 25 SEPTEMBRE, DES VOIX SOUS LES PLATANES

Le festival organisé par Voice Gang met, une nouvelle fois, les voix à l'honneur, sur l'Esplanade de la Bastide de La Salle. Ce chœur de Jazz vocal de Bouc Bel Air chante du swing, du blues et du jazz. Deux autres groupes sont attendus. Vous pouvez dès à présent vous inscrire au stage de Gospel, qui se tiendra ce jour-là. Les morceaux appris seront chantés pendant le festival ! Gratuit.

contact@voicegang.com -

www.voicegang.com/des-voix-sous-les-platanes





Les 11 et 12 juin, vous pourrez assister à une exposition de véhicules de collection. Cet évènement, organisé par l'Association Pays d'Aix Auto Classic ainsi que par de nombreux bénévoles, vous permettra également d'assister à une épreuve de lenteur au village, ainsi qu'à un concours d'élégance. Un dîner musical en hommage à Georges Brassens est prévu le samedi soir. Restauration sur place, entrée gratuite.

Rendez-vous incontournable de la rentrée, le forum des associations aura lieu le samedi 3 septembre, place de l'Hôtel de Ville. Vous pourrez parcourir les stands des différentes associations de la commune qui vous présenteront leurs nombreuses activités, qu'elles soient sportives, culturelles, sociales ou éducatives. Ce rendez-vous est donc l'occasion d'enregistrer un maximum d'informations avant de vous inscrire.



Visuel réalisé par Esteban Bertolone, Quentin Dubois et Lyna Ladjal, stagiaires au service Promotion de la Ville

Au château

Expositions
LUMINANCES 2016
Du 3 au 12 juin
ADSB

15^{ÈME} SALON ANNUEL
Du 17 au 26 juin
Boucbelart

39^{ÈME} SALON DES ARTISTES
Du 2 au 10 juillet
Club des Arts

A la bibliothèque

La remise du prix des lecteurs aura lieu le mercredi 22 juin à 18h30.

La bibliothèque du village prendra ses horaires d'été du 1^{er} juillet au 31 août. Ouverte en journée continue de 8h à 16h30 du lundi au vendredi. L'annexe de la bastide de La Salle fermera ses portes du 1^{er} juillet au 31 août.



A la croisée des chemins entre exposition, démonstration et initiation, la Route des Arts vous ouvre ses portes les 1^{er} et 2 octobre 2016. Au détour des ruelles et des quartiers de la ville, les artistes feront entrer les visiteurs dans leurs univers, avec une exposition, une démonstration et parfois une initiation. C'est aussi un moment d'échange : l'artiste partagera sa passion et les visiteurs pourront le questionner sur ses œuvres et son travail.

OUVERTURE DE SAISON

LE GRAND CIRQUE !

GRATUIT

Tout l'après-midi, venez en famille profiter des spectacles et animations ! Vous pourrez profiter des jeux géants en bois et des jeux forains des kermesses d'antan. Beaucoup d'amusement au rendez-vous. Des animateurs seront à votre disposition pour encadrer les activités.

Honolulu Brass Band



La fanfare Honolulu Brass Band s'inspire de l'imaginaire de la musique des îles. Les sept musiciens vous emmènent vers des destinations aussi lointaines qu'exotiques avec des compositions et des arrangements décalés (Boby Lapointe en salsa, Rage Against The Machine façon caraïbe,...) qui, à l'instar d'un rhum vieux, ont le goût, la saveur et l'arôme propices à la danse autant qu'à la rêverie...

Honolulu Brass Band (Marseille, 13) - 15h-16h15-18h
Fanfare musique des îles

Saison 13

Un piano sur échasses et sa grande diva

Quoi de plus poétique qu'un piano dans les cieux...un piano flottant, un piano roulant... La Compagnie La Rumeur a décidé d'emmener ses pianistes au 7^{ème} ciel ! Sorti tout droit de l'imaginaire, le rêve rejoint la réalité, le pianiste rejoint les étoiles. Le Piano sur Échasses déambule désormais aux côtés de sa grande diva, partout, sauf

dans les salles de spectacles !

Compagnie La Rumeur (Marseille, 13) - 15h30 et 17h15
Récital aérien pour diva géante



IMMO - Histoires avec balles

Touche-à-tout de génie, acrobate, musicien, magicien, Immo capte le public avec son spectacle frénétique, incroyable de prouesses et irrésistiblement drôle. Il mêle avec habileté jeux de scène, performances de jonglage et d'équilibre, espièglerie musicale et histoire déjantée. Il crée en un clin d'œil une extraordinaire complicité avec les spectateurs, grâce à sa générosité et son humour décapant.

Avril en septembre (Paris, 75) - One-man-show circassien / Cabaret décalé
16h30 -Tout public à partir de 6 ans

Espace ludique «Maxi-Jeux» de 15h à 18h30

Jeux en bois géants, initiation cirque et jonglage...

Dimanche 11 septembre 2016 de 15h à 19h

Esplanade des Terres Blanches - Repli en intérieur en cas d'intempéries

Le Pôle Solidarité à La Gratiane

Depuis fin avril, le Pôle Solidarité reçoit les Boucains dans ses nouveaux locaux, boulevard de Valcros.



Le Pôle solidarité a déménagé. Depuis fin avril, comme prévu, il s'est installé dans le bâtiment qui abritait le centre de loisirs de La Gratiane. Le parking attenant permet de s'y garer facilement et gratuitement. L'entrée est située boulevard de Valcros, juste en face de la résidence Montana. De petits travaux ont également permis d'adapter le bâtiment aux besoins du Pôle.

Mieux et moins cher qu'avant

Tous les services sont regroupés là-bas : la Maison de l'Emploi, le Centre Communal d'Action Sociale, le Service Prévention et la Maison Intercommunale du Droit et du Citoyen. Les agents reçoivent le public dans des bureaux fraîchement repeints. En face, des espaces ont été aménagés pour les permanences, assurées par les spécialistes : conciliateur de justice, notaire, école des parents et des éducateurs, intervenants en droit du travail, de la famille ou de l'urbanisme. Comme avant, mais dans de meilleures conditions... et la ville économise un loyer !

Les services des familles

Les partenaires de la ville sont principalement l'Udaf (Union Départementale des Associations Familiales), qui partage avec la ville une vision commune du territoire afin de proposer des actions adaptées, l'Entraide Solidarité, qui répond toujours présente aux problèmes des anciens, la Croix Rouge et le Secours Catholique. Ils sont nommés en qualité d'administrateurs du CCAS (Centre Communal d'Action Sociale).

**DES HORAIRES INCHANGÉS,
MAIS UN NOUVEAU NUMÉRO
DE TÉLÉPHONE : 04 42 22 93 08.**

Horaires d'ouverture au public :

Lundi : de 9h à 13h
Du mardi au jeudi : de 8h à 16h30
Vendredi : de 8h à 13h

Attention :
**Les permanences de la
Maison du Droit ne sont
accessibles que sur rendez-vous de
septembre à juin. En juillet et août,
elles ne sont pas toutes assurées,
il faut vous renseigner auparavant
au numéro ci-dessus.**

Le service état-civil en horaires d'été

En juillet et sur une grande partie du mois d'août, le service accueil et état civil de la mairie sera fermé les samedis matin. Les Boucains trouveront à nouveau porte ouverte le samedi, dès le

27 août. L'occasion de rappeler que la mairie de Bouc Bel Air est l'une des rares à accueillir ses administrés le samedi matin pour les affaires d'état-civil.

La ville veille en cas de canicule

Faites-vous connaître auprès de la mairie si vous voulez bénéficier d'un suivi durant une éventuelle canicule.

Votre âge, ou votre état de santé, vous fait craindre l'été et ses fortes chaleurs ? Signalez-vous auprès du Centre Communal d'Action Sociale (CCAS). Depuis la canicule meurtrière de 2003, chaque mairie a l'obligation de tenir un registre, confidentiel, des personnes âgées de 65 ans et plus et des personnes handicapées qui souhaitent y figurer.

Si vous avez déjà demandé à être inscrit, inutile de renouveler cette démarche : les services de la ville conservent ces données. Dans le cas contraire, appelez le CCAS au 04 42 22 93 08. Parents, voisins et autres connaissances peuvent également procéder à ce signalement, y compris de leur propre initiative.

EN CAS D'ALERTE CANICULE

Le Plan National Canicule est activé, chaque année, du 1^{er} juin au 31 août. Il comprend 4 niveaux. En cas d'alerte canicule, le préfet activera le niveau 3 du plan. Le CCAS contactera alors les personnes inscrites sur le registre, pour s'assurer qu'elles vont bien et pour leur donner des conseils de santé.

Un moment entre anciens



C'est le privilège de l'âge. Les membres du "Club Bouc est d'or", âgés d'au moins 85 ans, ont été invités à déjeuner par le Club et la résidence Montana, le 12 mai. Une quarantaine de personnes ont pris part au repas organisé au sein de la résidence pour seniors et le chauffeur de la navette municipale s'est chargé d'assurer le transport des convives qui n'étaient pas véhiculés.

FOYER FERMÉ CET ÉTÉ

Comme chaque été, le foyer des anciens sera fermé durant l'été, du 14 juillet au 2 septembre. « Il faut bien que les bénévoles qui animent le club se reposent, eux aussi », sourit Robert Avarello, le président des "Bouc est d'or."

L'emploi, une priorité

La Maison de l'Emploi a organisé un salon de l'intérim et des jobs d'été, ainsi qu'un petit-déjeuner consacré à la création d'entreprise.

De nombreux jeunes Boucains se sont rendus au salon organisé par la Maison de l'Emploi, le mercredi 25 mai. Cette après-midi était consacrée à l'intérim, un secteur qui retrouve des couleurs depuis 2015. Les sociétés présentes ont donc proposé des missions, plus ou moins longues, et des emplois saisonniers aux personnes présentes.

Des questions sur la création d'entreprise

Un mois plus tôt, le 28 avril, la Maison de l'Emploi avait rassemblé un large auditoire pour un petit-déjeuner consacré à la création d'entreprise. Les participants ont posé leurs questions aux deux experts présents : un conseiller de l'Entente des Générations pour l'Emploi et l'Entreprise (EGEE) et un représentant de Pays d'Aix Initiative. L'occasion d'en savoir plus sur le statut à adopter, les aides financières possibles ou encore sur les struc-



tures d'accompagnement des porteurs de projets. N'oubliez pas que vous pouvez toujours prendre contact avec ces associations tout au long de l'année au 04 42 22 93 08.

Un boucain champion de Yoseikan Budo

Bouc Bel Air compte un nouveau champion de Provence de Yoseikan Budo, un art martial très complet.

Fin février, Matthieu Sangline, 17 ans, a remporté le championnat de Provence de Yoseikan Budo, dans la catégorie des moins de 65 kilos. Cet art martial englobe des techniques de percussions (pieds, genoux, mains, coudes, tête...), de clefs, de projections, d'immobilisations, d'étranglements et d'armes. Il se pratique dans 44 pays. En France, 165 clubs rassemblent près de 6 000 licenciés sous l'égide de la Fédération Française de Karaté et de la World Yoseikan Federation. Des championnats régionaux, nationaux et internationaux sont organisés chaque année. À Bouc Bel Air, le centre culturel et sportif propose des cours aux enfants, dès l'âge de six ans, aux ados et aux adultes. Matthieu pratique depuis l'âge de 7 ans... et il n'est pas prêt de raccrocher les gants.



Une délégation boucaine à Fiesole



Maire de Fiesole ou encore du vice maire Barbara Casalini, que la délégation a pu visiter des sites éminemment culturels ou historiques, comme un Musée archéologique en plein air, ou encore des installations sportives, à l'image des terrains locaux de foot et de tennis. De leur côté, 35 boucains se sont rendus à Fiesole, à l'initiative du comité de jumelage, en voyage organisé. Ils ont été accueillis par Anna Ravoni, Maire de Fiesole, ainsi que par Barbara Casalini, vice-maire. Grâce à l'organisation de Mesdames Le Hlir et Gimenez, ils ont pu découvrir les richesses culturelles de la ville comme le théâtre antique, les thermes, les musées archéologique et Bandini, le couvent San Francesco, le couvent San Domenico... entre autres belles choses !

La relation d'amitié entre la ville de Fiesole (Italie) et celle de Bouc Bel Air se poursuit. Début mars, une délégation boucaine s'est rendue chez nos amis Italiens. Richard Mallié, accompagné de Marie-Odile Armandon, adjoint au Maire délégué à la Culture, Corinne Le Meut, adjoint au Maire délégué aux Sports et Grands Évènements et Joseph Cassaro, Conseiller Municipal, ainsi que plusieurs membres du Comité de Jumelage (dont Robert Garcin son président), ont été reçus par les personnalités locales italiennes. C'est en compagnie d'Anna Ravoni,

Le 5 mars, le Comité de Jumelage a organisé une après-midi culturelle aux Terres Blanches dans le cadre du Pacte d'Amitié avec Fiesole. Un spectacle de musique et de danses de diverses régions d'Italie, un marché de produits italiens et une conférence sur un livre réalisé par des locaux : "Fiesole Immagini e stori di vita". Une belle manifestation qui devrait être reconduite en 2017.

Le padel, un sport de raquette surprenant

Un club de Padel vient d'ouvrir ses portes au sein du Village DECATHLON.

Le Padel, vous connaissez ? Le club "All in Padel sports", qui vient d'ouvrir, va vous permettre de pratiquer ce sport dans l'air du temps : «C'est le sport de raquette par excellence, car il reprend les gestes connus de tennis, squash ou badminton», explique Stéphane Massot, le responsable du club. «facile d'apprentissage, il offre une

gamme de coups et de situations très large. Les supports qui constituent nos cours sont très variés : vitre pour les murs de fond, grillage pour les parois latérales, filet de tennis en son centre et gazon synthétique comme support de jeu. Le Padel se pratique principalement à quatre et favorise la mixité au maximum :

homme/femme, adulte/enfant, jeune/moins jeune ou fort/débutant.» Le "All in Padel sports" compte 4 courts, en extérieur, au sein du Village DECATHLON. Pour réserver ou obtenir plus d'infos : 06 22 16 79 35 – www.allinpadelsports.com



Du nouveau du côté des transports propres

Depuis le 1^{er} mars 2016, vous avez la possibilité de faire appel au service de "Bus à la demande" pour vos petits trajets dans la commune ou dans le secteur du Pays d'Aix, en appelant le 09 70 83 01 23, de 8h à 18h. Le bus à la demande fonctionne du lundi au samedi de 6h30 à 20h30, sauf les jours fériés. Plus vous réservez tôt, plus

vous avez de chance d'avoir l'horaire souhaité ! Pour les personnes à mobilité réduite, "Accessibus" fonctionne sur le même principe, du lundi au samedi de 6h30 à 20h30 (sauf les jours fériés), sur réservation au 09 70 83 01 23. Pour les adeptes du deux roues, un nouveau Relais Vélo est installé devant la gare de Si-

miane-Collongue : les abonnés peuvent y abriter leur vélo avant de poursuivre le trajet en train vers Marseille, Gardanne ou Aix. L'abonnement est symbolique (10€ par an), disponible à la gare routière d'Aix centre ou par correspondance. Le formulaire est disponible sur le site officiel Lepilote.com.

Retour en images sur Les Boucles 2016



Guide pratique

Les adresses utiles pour Mieux vivre à Bouc Bel Air

URGENCES

- Pompiers de Gardanne ... 04 42 51 79 40
- Gendarmerie BBA 04 42 22 16 85
- E.D.F. Service clientèle ... 09 69 32 15 15
- G.D.F. 09 69 324 324
- Service des Eaux 09 69 39 40 50
- Ambulances A 13 BBA ... 04 42 16 06 06
- S.O.S. Médecins ligne locale. 04 42 26 24 00
- S.O.S. Médecins n° national 3624

NUMÉROS UTILES

- La Poste 3631
- du lundi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 14h00 à 16h30
- et le samedi de 9h00 à 12h00
- Planning Familial 13 08 00 10 51 05
- Vétérinaire de garde 04 42 59 90 62

TRANSPORTS

- Régie des transports 04 42 93 59 00
- Aix/Marseille - Aix/Bouc Bel Air
- S.A.P. Cariane Provence ... 04 42 94 96 00
- Gardanne/Bouc Bel Air/Marseille
- S.N.C.F. : Gare Saint Charles 3635
- Ramassage scolaire
- Gardanne - Aix en Provence - Collège G. Brassens et M. Mauron
- Service Scolaire 04 42 94 93 71
- Taxis
- Sandra PELAZZA 06 11 05 16 45
- Bernard MAGNIER 06 07 54 79 71

CULTES

- Catholique : Père BRUNET. 04 42 22 09 34
- Église Protestante Unie du Pays d'Aix - Correspondant de secteur :
- A et G Glaezer 04 42 69 20 08
- Orthodoxe M. GUEIT 04 42 22 25 05
- Communauté Israélite
- M. CHAMLA 06 50 27 14 12

PARTIS POLITIQUES

- LES RÉPUBLICAINS :
- M. MALLIÉ 04 42 65 44 44
- EUROPE ÉCOLOGIE LES VERTS :
- M. PLISSON 04 42 22 59 96
- P C F : M. GERARD 06 19 25 19 56
- PS : M. PICQUET 06 72 15 76 11

ASSOCIATION MÉDICALE

DE BOUC BEL AIR 04 42 22 11 64

Médecine générale

- Dr MORATEUR - Dom. 04 42 27 73 30
- Dr DEDIEU-GAUTIER - Dom. . 04 42 22 11 64

Orthophonistes

- Mme BOUTET-PIZZERA 04 42 22 11 64
- Mme DONNIER 04 42 22 25 26

Chirurgiens dentistes

- Dr VASSEROT-MERLE 04 42 22 11 64
- Dr TORELLO 04 42 22 11 64

Kinésithérapies, thérapies manuelles, ostéopathes

- M. COLL / Mme WIQUEL Nathalie 04 42 29 88 25

CENTRE MÉDICAL DE LA GRATIANNE

Médecine générale

- Dr BOYER - Domicile 04 42 22 26 32
- Dr CHAUVET - Domicile ... 04 42 58 92 58

Masseurs kinésithérapeutes

- Mlle MONTMAIN 04 42 22 36 39/06 87 27 13 69
- M. GOUSSET Romain 06 89 61 61 17

Chirurgien dentiste

- Dr SIMON 04 42 22 51 25

CENTRE MÉDICAL DE LA SALLE

Masseur kinésithérapeute - ostéopathe D.O.

- M. PISANI 04 42 22 10 28
- ou 06 25 43 71 29

Chirurgien dentiste

- Dr BOSCHATEL 04 42 22 19 49

Sophrologue, psychologue, psychothérapie corporelle

- Mme BANET Isabelle 06 22 20 29 47

Optique de la Salle

CENTRE MÉDICAL LE GARANCE

Imp. E. Tabarly

Médecine Générale

- Dr CIOCCA 04 42 22 31 32
- Dom. 06 22 34 19 85
- Dr FEDIERE 04 42 22 57 69
- Dom. 04 42 22 68 39

Orthophoniste

- Mme MUNOZ-MOUSSEIGNE 04 42 22 99 06

RÉSIDENCE PLEIN CENTRE

Place Jean Moulin

Médecine Générale - Acupuncture

- Dr LEHUU 04 42 22 28 23
- Dr VIDAL sur rendez-vous 04 42 22 26 71

Psychothérapeute -

- Mme LENORMAND 06 23 45 49 65

Psychologue Clinicienne-

- Mme MAUREL 06 64 78 15 13

Pédicure- podologue

- M. CAMPISTON Xavier 04 42 94 15 03

CENTRE MÉDICAL DE LA MOUNINE

Chirurgien dentiste

- Dr PINON-RUTILY 04 42 22 38 77

Masseurs kinésithérapeutes

- Mme LASSAILLY 04 42 22 15 62
- M. BOUTEILLE 04 42 22 15 62
- M. GUILMOT Ostéopathe . 04 42 22 15 62

Médecine générale

- Dr J. L. GARDE 04 42 94 09 06

Laboratoire d'analyses biologiques médicales

- Dr DE CALBIAC 04 42 22 57 11

Centre d'explorations cardiaques et vasculaires

- Dr P. LAMBICCHI - Dr JM.MORANVILLE 04 42 22 26 75

Pédicure podologue

- Mme BERNARD 04 42 53 57 25
- ou 06 24 30 45 48

CENTRE MÉDICAL SAN BAQUIS

Psychiatre

- Dr GUILLOU 04 42 54 77 59

Masseur kinésithérapeute

- M. BERLINER Randolph 04 42 22 00 89

Audio prothésiste laboratoire Entendre

- M. CHAIX Laurent 04 42 69 44 70

Docteur en chirurgie dentaire

- Dr KRESS 04 42 54 57 09

Gynécologue

- Dr LE ROUX-EGLOFF 04 42 52 06 28

Ostéopathes

- Mlle TOURNIER Cécile 06 65 22 06 74
- M. MOYA David 06 65 22 00 39

Sophrologue Caycedienne-Yoga enfants

- D. GILARDIN-DEHANT 06 22 60 89 46

Pédicure - Podologue

- C. ESCANDE 04 88 14 57 25

CENTRE MÉDICAL DU PIN

Orthophoniste

- P. LOCQUET 06 89 11 72 44
- ou 09 82 45 30 57

Psychologue clinicienne

- S. BONTAZ- ESCOUBEYROU
- Enfant-Ado-Adulte 06 85 05 85 87

ESPACE CROIX D'OR

Kinéco - Masseurs kinésithérapeutes

- C. GARCIN 04 42 51 10 33
- Y. BACHELARD 04 42 51 10 33
- V. PERIER 04 42 51 10 33

Pédiatres

Dr PHILIPPE Florence..... 04 88 13 16 11
Dr SEON Sandrine..... 04 88 13 16 11

Psychologue clinicienne

C. GONTERO-GRANDI
Enfant-Ado-Adulte..... 06 14 58 36 39

Laboratoire d'analyses biologiques médicales

Dr MALLIÉ Frédéric..... 04 42 66 39 50

CENTRE MÉDICAL JOSEPH ROUMANILLE

Médecine générale

Dr MONTREDON Frédéric. 04 42 59 54 25
Dr MONTREDON Céline..... 04 42 59 54 25
Dr SAUTREAU Anne-Constance
..... 04 42 59 54 25

Masseur kinésithérapeute - Ostéopathe

M. OUDINET..... 04 42 59 49 35

CENTRE DE SANTÉ MANERA

..... 04 42 22 67 34

Kinésithérapeute

C. CASTALDO, M. SCARSELLI,
M. BAZAN, F. DELHOUME, J. GONZALEZ

Ostéopathe

C. CASTALDO, F. CHARLEUX,
D. TOUITOU

CENTRE MÉDICAL DÉCATHLON VILLAGE

Diététicienne Nutritionniste

Mme DELANNOY..... 06 32 84 56 96

Hypnothérapeute

C. BOUER..... 06 12 58 95 38

Médecine physique et de réadaptation

Médecine du sport

Dr LOTITO..... 07 89 77 95 07

Pédicure podologue

F. KERIEL..... 04 42 26 28 65

INFIRMIÈRES DIPLÔMÉES

Mme ALLEWAERT-DE MORO
..... 06 67 05 45 13 ou 04 42 22 27 05

Mme BARBIER
..... 04 42 22 58 70 ou 06 16 79 09 99

Mme CARON-VITIELLO..... 04 42 22 22 56

Mme CHAUVAT-TICHADELLE
..... 06 65 18 07 14 ou 04 42 22 27 05

Mme CHOUVIER..... 06 11 03 44 48

Mme CAREJE..... 06 19 30 06 57

Mme FONTAINE
..... 06 14 75 13 32 ou 04 42 22 27 05

Mme GANDON C..... 06 22 88 20 21

Mme GANDON S..... 06 22 88 20 21

Mme HENRY..... 06 12 81 41 25

Mme HOARAU-MARTIN..... 04 42 22 56 57

Mlle HOARAU..... 04 42 22 56 57

Mme LANDRIN..... 06 60 65 34 56

Mme LAVISSE..... 04 42 22 20 02

..... 06 82 38 76 56

Mme LECONTE..... 04 42 22 22 56

Mme MARAFETTI..... 04 42 22 27 05

Mme MORIN-BLANDA..... 04 42 64 20 63

Mme MUSSIER-ETTARIAN..... 06 28 35 02 70

Mme OLEJNICZAK..... 06 77 00 99 68

Mme PERUFFO..... 06 20 48 21 16

Mme GARDIOL..... 04 42 22 22 56

Mme ROUX..... 06 03 16 72 26

Mme SALVO..... 06 60 64 07 88

Mme THOMAS..... 06 63 69 73 77

DIVERS

Aide médico psychologique

Auxiliaire de vie sociale

S. IZQUIERDO... 06 16 10 78 76-04 42 22 27 54

Chirurgien dentiste

P. BOURGEONNIER..... 04 42 20 35 34

Diététicienne nutritionniste

E. MARTIN-PEYRON..... 06 17 35 14 42

S. DELANNOY..... 06 32 84 56 96

Graphothérapeute

Mme MULLER..... 06 52 15 11 66

Homéopathe mésothérapeute

Dr AILLAUD-TITREMANN.. 04 42 51 25 34

Hypnose

C. BADOUIX-DAGNAUX... 06 35 54 61 62

Masseurs kinésithérapeutes -

Ostéopathes (O)

A. BEUSLIN (O)..... 06 10 91 79 16

F. BOSCHATEL(O)..... 06 74 24 14 38

N. DELIGHAZARIAN(O)..... 06 12 23 55 05

M. GALLION (O)..... 06 09 33 73 58

M. GALLO (O)..... 06 77 08 26 89

V. NOREILLE(O)..... 06 50 00 71 68

L. MULARD..... 06 03 15 78 96

Y. RATTEL..... 06 12 17 65 88

Médecine générale

Dr HOINGNET..... 04 42 22 47 55

Naturopathe - Massage détente

V. MORET..... 06 08 93 05 37

Ophthalmologiste

Dr GONNET-RAVET Isabelle 04 42 94 16 45

Orthodontiste

Dr SAKSIK..... 04 42 22 10 85

Orthophonistes

D. CARRAS
..... 04 42 52 45 89 ou 06 98 29 12 5

H. GARSON..... 04 42 64 58 34

C. SOSSOU..... 04 42 12 46 01

Orthoptiste

A. ROYO.. 04 86 31 37 39 - 06 83 46 84 05

Praticienne en réflexologie plantaire

Mme LATOUR..... 06 85 23 44 74

Psychiatres

Dr CUETO..... 04 42 64 34 45

Dr ALCHECH..... 04 42 22 97 97

Psychologue

A. MARCO..... 04 42 64 40 94

Psychomotricienne

A. CARGUERAY..... 06 13 82 87 29

Psychologue - développement personnel psychothérapeute - TCC et IMO

AMBROSINO Corinne..... 06 23 68 26 92

Psychopraticienne certifiée en thérapie brève pour enfant, ado, adulte

Mme CAVAGLIERI M..... 06 07 87 44 03

Psychothérapeute

Mme POTELUNE S..... 06 70 80 65 88

Mme PARLANTI C..... 04 86 31 52 85

Réflexothérapie régénérante énergétique

M. GARABEDIAN..... 06 63 17 46 71

Réflexothérapie plantaire

Mme AZEM..... 06 70 64 03 08

Sophrologue pour enfant, ado, adulte

Médecine préventive des facultés

Mme RANC Monique
..... 04 42 22 13 77 ou 06 70 65 38 99

Sophrologue - relation d'aide

C. RENARD..... 06 73 34 00 75

Thérapie

I. ROBIN..... 06 61 71 81 75

Dispensaire

CENTRE MÉDICO-PSYCHO-PÉDAGOGIQUE

..... 04 42 52 29 98

PHARMACIES

DU CENTRE

Place Jean Moulin..... 04 42 22 09 01

DE LA MOUNINE

C. C. Av. de La Croix d'Or.. 04 42 22 09 40

SNC La Salle..... 04 42 22 32 70

LACROIX La Gratianne..... 04 42 22 27 17

CLINIQUES

SAINT-CHRISTOPHE -

Convalescence, diabétique 04 42 65 26 26

LA CHENAIE - Centre de gériatrie -

Maison de Repos..... 04 42 94 98 98

LA LAURANNE -

Psychiatrie..... 04 42 22 97 97

LA MALLE -

Maison de retraite..... 04 42 22 00 03

VÉTÉRINAIRES

Dr FEROLDI et Dr CABASSU

..... 04 42 22 23 13

Dr DENOUALD..... 04 42 65 07 62

Groupe Majoritaire

“Mieux vivre à Bouc Bel Air”

Ville Nature : Venons-en aux faits

L'équipe municipale rêve la commune à la manière d'une ville ouverte alliant les bienfaits du vivre à la campagne et les avantages du monde urbain, où les habitants seraient heureux de mieux vivre ensemble. Pour que ce bonheur soit palpable, la nature n'est pas oubliée. Elle participe à l'embellissement urbain : elle est l'assurance d'améliorer la qualité de vie de tous. La nature aimable, ou en tout cas l'image que l'on s'en fait, verte, végétale, lumineuse, propre et apaisante, est sans cesse invoquée : arbres d'ornement le long d'avenues et au centre de nos places publiques, squares et jardins de proximité, fleurissements généreux des lieux de vie, cheminements piétonniers, voilà quelques-unes des réalisations vertes les plus appréciées pour introduire la ville nature.

L'attrait d'une ville dépend beaucoup de l'importance réciproque des masses bâties et des espaces verts. Le PLU est un document essentiel pour régler ce subtil équilibre.

La déclinaison de la politique de la ville nature suppose que la commune dispose d'un plan d'ensemble à partir duquel elle expose ses intentions. Ce plan de référence, se présente sous la forme d'une étude préalable de la biodiversité conduite pendant une année par une équipe de naturalistes : on parlera d'inventaire de la biodiversité boucaine. Nous avons ainsi pu définir une stratégie globale d'aménagement à moyen terme, propre à guider la conduite de chaque opération vers un projet urbain cohérent. Ce PLU soucieux de la nature qui nous entoure est l'instrument permanent de gestion de la municipalité : il hiérarchise les interventions en établissant les priorités, permet à la municipalité de saisir les opportunités qui s'offrent à elle.

Nous avons planifié la mise en place de corridors biologiques pour permettre de lutter contre l'extinction de la biodiversité,

et au-delà de créer un réseau maillé de voies vertes pour stimuler les modes doux de déplacements. L'accroissement des surfaces urbanisées participe au recul des milieux naturels et à l'effacement progressif des paysages campagnards à la périphérie des villes. Non seulement ce mouvement de périurbanisation s'accompagne d'un morcellement des espaces naturels et ruraux, marqué par un repli des milieux propices à la diversité biologique, mais la taille des sites épargnés ne cesse de rétrécir comme une peau de chagrin. L'enclavement de "petits coins de nature" subsistant çà et là dans le périurbain perturbe les communautés animales et végétales. La fragmentation et la réduction des milieux naturels, conjuguées à la banalisation des paysages ruraux, font partie des causes majeures de l'érosion de la biodiversité. Nos paysages au même titre que la faune, la flore, les animaux font partie intégrante de notre qualité de vie et nous vous proposons de les préserver.

La ville est perçue par beaucoup comme un espace hostile à la nature, voire un milieu anti-nature. A l'heure de la pollution atmosphérique, de la circulation routière saturée, nous avons plus que jamais besoin de respirer. Notre travail consiste à vous offrir toutes les commodités et avantages des grandes métropoles tels que la fibre optique dans cet écran de verdure et loin de ces immensités bétonnées.

Ce patrimoine végétal maintenant protégé au même titre que nos traditions et bâtiments remarquables permettra aux générations futures de bénéficier de notre qualité de vie. La ville nature, c'est votre ville durable, intelligente et qui vous ressemble.

Groupes minoritaires

“Bouc Bel Air pour Tous”

Bouc entre mutation et immobilisme

Plan Local d'Urbanisme à 2 vitesses, Métropole tant décriée mais porteuse en fait de nouvelles perspectives, défense de l'environnement et pollution accrue de nos collines par la société Altéo, quartiers privilégiés et quartiers à la traîne, angoisse budgétaire artificiellement entretenue dans une commune riche, progression de la délinquance et caméras inefficaces, concertation et repli sur soi... Le concept de Ville Nature, s'il peut séduire au moment du vote, finit par faire long feu : les discours contradictoires et déstabilisants de la majorité municipale ne favorisent malheureusement pas la convivialité et le plaisir de vivre à Bouc-Bel-Air.

Marie -Christine Oberlinkels - Hervé Plisson / courriel : elus.bbapt@laposte.net

“Elus citoyens de Bouc Bel Air”

V. Bianchi, J.M. Bretin et A. Dubois

DECATHLON
VILLAGE

48H POUR CRÉER VOTRE ENTREPRISE
EN PAYS D'AIX

FAITES L'ENTREPRISE !

Pré - inscription auprès du service Promotion de la Ville
com@boucbelair.fr / 04 42 94 93 57

Visuel réalisé par Anatis Orsini, service Promotion de la ville

FÊTE DU 14 JUILLET 2016

Plus de renseignements sur
www.boucbelair.fr

Visuel réalisé par Esteban Bertolone, Quentin Dubois et Lyna Laajaj, stagiaires au service Promotion de la Ville

LE GRAND DEFI DE BOUC BEL AIR

Dès 16 ans !

INSCRIPTIONS : DERNIÈRES PLACES DISPONIBLES

DIMANCHE 26 JUIN 2016

Inscriptions à partir du 25 avril

Service Promotion de la Ville
manif@boucbelair.fr / 04 42 94 93 57

PLACE DE L'HOTEL DE VILLE

FÊTE VOTIVE

RENDEZ-VOUS LE PREMIER WEEK END D'AOUT

PLUS DE RENSEIGNEMENTS SUR WWW.BOUCBELAIR.FR

Visuel réalisé par Esteban Bertolone, Quentin Dubois et Lyna Laajaj, stagiaires au service Promotion de la Ville



CARROSSERIE MAURICE

**Carrosserie, Mécanique, Pneumatique
Centre de Gestion des Sinistres**



l'amour du travail bien fait, pour votre sécurité
l'exactitude et la rapidité, pour votre plaisir
le conseil et l'accueil, pour votre satisfaction

04 42 22 03 80

Rond point de la Malle - Bouc Bel Air

www.carrosserie-maurice.com



Quand les déchets deviennent combustibles

En 2015, la cimenterie de Bouc-Bel-Air a valorisé plus de 700 000 pneus dans son four, entièrement éliminés par la très haute température (2000°C) de la flamme.



A member of
LafargeHolcim

www.lafarge-france.fr



Venez découvrir notre nouveau showroom





BATICARO

Carrelage - Sanitaire - Robinetterie - Balnéothérapie - Hydromassage - Meubles de salles de bains
PLAN DE CAMPAGNE Derrière Leclerc - Tél : 04 42 02 96 65 Ouvert le dimanche
www.baticaro.fr - Ouvert du mardi au samedi de 9h30 à 19h - Le dimanche de 10h à 18h

SOLELEC PROVENCE

Hervé CARVIN

- ☀ **POMPE À CHALEUR**
 - ☀ **CHAUFFE-EAU SOLAIRE OU THERMODYNAMIQUE**
- ☀ **CLIMATISATION RÉVERSIBLE**
 - ☀ **ELECTRICITÉ GÉNÉRALE**

solelec13.com - solelec@neuf.fr
Tél. : 06 08 10 82 50




AMARYLLIS JARDIN

- ELAGAGE
- ABATTAGE
- DÉBROUSSAILLAGE
- CRÉATION
- ENTRETIEN
- ARROSAGE AUTOMATIQUE

Cyril MOULLET

Tél. : 06 30 27 68 85
04 42 22 94 31





SERFRAN
LE SAVOIR-FAIRE AU CARRÉ

MAÇONNERIE
CARRELAGE
PLACOPLATRE
PLOMBERIE
ELECTRICITÉ
PEINTURES
DÉCORATION
REVÊTEMENTS
SOLS ET MURS
FAÇADES -VOLETS

ASSURANCE DECENNALE
32 avenue du Roussillon
13109 Simiane-Collongue
Tél. : 04 42 61 10 60
www.serfran.fr

TOUS TRAVAUX DU BÂTIMENT

IMMOCREATION

Lyon/Grand Lyon-Pays d'Aix/Aix en Pce/Paris/RP
Charte Qualité Clients-Professionalisme-Service

→ **ESTIMATIONS PRÉCISES ET DISCRÈTES DE VOS BIENS**
→ **VENTES ET ACQUISITIONS**

VENDU PAR
FNAIM **IMMOCREATION**
BOUC BEL AIR

VOTRE ÉQUIPE IMMOCREATION POUR VOS TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES EN TOUTE SÉCURITÉ


V. Garnier
06 60 50 95 31


A. de Planchard
06 20 05 66 43


C. Meyer
06 25 45 36 18

IMMOCREATION Bouc Bel Air/Pays d'Aix
Avis de valeur confidentiels offerts
Carte T 096974 - RCS Aix 440451235 - TVA INTRA FR26440451235
contact@immocreation.fr Garantie et RCP FNAIM - 75008 Paris
www.immocreation.fr



POUR DIFFUSER VOTRE PUBLICITÉ
CONTACTEZ NOTRE ÉQUIPE PAR MAIL À
com@boucbelair.fr
OU AU 04 42 94 93 30



SARL - STC
06 30 29 48 16
La Treille - 13320 BOUC BEL AIR
sthiry.stc@gmail.com

CONSTRUCTION – RENOVATION
Bâtiment tout corps d'état
Sérieux et Qualité – Garantie décennale

Livraison de repas à Domicile

La maison de retraite les Opalines Pennes Mirabeau vous propose la livraison à domicile de repas, chaque plateau comprend une entrée, suivi d'une viande ou d'un poisson accompagnés d'un fromage et d'un dessert et d'une soupe.

Les +

- ✓ **Réactivité** : vous appelez aujourd'hui, nous vous livrons demain
- ✓ **Sans engagement**, ni formalités
- ✓ **Cuisine traditionnelle** préparée par nos cuisiniers
- ✓ **50% réduction fiscale** ou crédit d'impôts
- ✓ **Menus adaptés** aux régimes spécifiques
- ✓ **Formule tout compris** à 9.60€



Renseignements :
Les Opalines
04.91.09.42.42

Agenda **juin à septembre 2016**

juin

Du 3 au 12 :
Luminances 2016 par l'ADSB ●

Mercredi 8 :
18h : Journée des Morts pour la France en Indochine. Monument TOE La Salle

Les 11 et 12 :
Pays d'Aix Auto Classic dans les Jardins d'Albertas

Du 17 au 26 :
15^{ème} salon annuel par Boucbelart ●

Vendredi 10 : X^{ème} Festival d'Orgue
20h30 : Les trompettes de Versailles ■

Vendredi 17 : X^{ème} Festival d'Orgue
20h30 : Duo orgue-accordéon ■

Samedi 18 :
11h : Appel du Général de Gaulle Monument Croix de Lorraine

Lundi 20 :
18h30 : Conseil Municipal □

Mardi 21 : X^{ème} Festival d'Orgue
18h : Le Trio Aquilon ■

Mardi 21 :
À partir de 19h : Fête de la musique sur la place de l'Hôtel de Ville

Mercredi 22 :
18h30 : Remise du prix des lecteurs ❖

Dimanche 26 :
Toute la journée : Le Grand Défi sur la place de l'Hôtel de Ville

Mardi 28 : Rendez-vous musicaux dans les Jardins d'Albertas
21h00 : Orchestre philharmonique du Pays d'Aix

Mercredi 29 : Rendez-vous musicaux dans les Jardins d'Albertas
21h00 : Quatuor de Bassons de l'orchestre philharmonique de Marseille

juillet

Du 2 au 10 :
39^{ème} Salon des artistes ●

Jeudi 14 :
Fête du 14 juillet
18h : Commémoration patriotique Place de l'Hôtel de Ville

Vendredi 15 :
20h30 : Spectacle antillais
Airs traditionnels des Caraïbes sur la place de l'Hôtel de Ville - Gratuit



août

Du 5 au 7 :
Fête votive



septembre

Jeudi 1^{er}
Rentrée scolaire

Samedi 3
15h30 - 18h30 : Forum des Associations sur la place de l'Hôtel de Ville

Samedi 10
Vide-grenier au stade du Moussou

Dimanche 11
Esplanade des Terres Blanches
15h et 17h45 : Honolulu Brass Band
15h30 - 17h : Un piano sur échasses et sa grande diva
16h15 : Immo - Histoires avec balles
15h - 18h30 : Espace Ludique

Du 14 au 20 : Septembre en mer ☉

Samedi 17 : Journées du patrimoine
9h00 : Balade découverte des sites insolites de la commune
14h00 : Visite guidée du centre ville
20h30 : Soirée contée ●

Du 17 au 18 : Journées du patrimoine
10h-13h et 15h-18h : Exposition «Regard(s) sur le patrimoine.» ●
10h-18h : Ouverture des Jardins d'Albertas

Lundi 19 :
18h30 : Conseil Municipal □

Du 22/09 au 01/10 :
Exposition Eric Robin ●

Dimanche 25 : Festival «Des voix sous les platanes» ☉
11h : Journée des Harkis et des membres des formations supplétives Monument T.O.E. à La Salle